



Madrid, le 18 décembre 2024

CIRCULAIRE ICCAT n° 12348 / 2024

OBJET : RÉUNION DU GROUPE DE TRAVAIL SUR LES TECHNOLOGIES DE DÉCLARATION EN LIGNE (WG-ORT) (en ligne, 11 et 12 février 2025)

Suite à la circulaire n°11923/2024 du 27 novembre 2024, une réunion en ligne du Groupe de travail sur les technologies de déclaration en ligne (WG-ORT) a été programmée les **11 et 12 février 2025**. La réunion aura lieu de 12h00 à 17h00 (heure de Madrid) avec une pause de 60 minutes vers 14h00. L'ordre du jour provisoire est joint en tant qu'**annexe 1**.

La liste officielle actuelle des membres du WG-ORT désignés par les CPC est jointe à l'**annexe 2**. En cas de changement des délégués figurant à l'**annexe 2**, le Secrétariat de l'ICCAT devra en être informé dès que possible, et au plus tard le **28 janvier 2025**. Afin d'organiser la réunion en ligne, qui aura lieu par le biais de la plateforme ZOOM et comprendra une traduction simultanée, les participants doivent également s'inscrire à la réunion en utilisant le formulaire d'inscription en ligne qui sera bientôt disponible sur la [page web des réunions en cours](#) de l'ICCAT avant le **4 février 2025**. Toute communication tardive de la délégation officielle pourrait entraîner un retard de l'accès des participants à la réunion et aux documents y afférents.

Les personnes souhaitant soumettre des commentaires (sous forme de documents PowerPoint ou PDF) au Groupe de travail sont priées de le faire au moins une semaine avant la réunion (**4 février 2025**) afin de permettre à tous les participants d'examiner les informations disponibles avant la réunion. Tous les commentaires devront être envoyés au [Secrétariat de l'ICCAT](#) (en ajoutant en copie general@ioms.iccat.int). Ceux-ci seront traduits et téléchargés dans le [dossier NextCloud de l'ICCAT](#). L'accès à ce dossier et les identifiants pour accéder à la réunion ZOOM seront fournis aux membres du GT-ORT à un stade ultérieur.

Je vous prie d'agréer l'expression de ma parfaite considération.

P.O. Secrétaire exécutif

Miguel Neves dos Santos
Secrétaire exécutif adjoint

DISTRIBUTION :

– **Mandataires de la Commission :**

Président de la Commission : E. Penas Lado
Première vice-Présidente : Z. Driouich
Deuxième vice-Président : R. Chong
Présidents des Sous-commissions 1 à 4

Président du COC : D. Campbell
Président du PWG : N. Ansell
Présidente du STACFAD : D. Warner-Kramer
Président du SCRS : C. Brown

– **Chefs de délégation**

– **Parties, Entités ou Entités de pêche coopérantes**

– **Membres du Groupe de travail sur les technologies de déclaration en ligne (WG-ORT)**

Pièces jointes :

- **Annexe 1** - ordre du jour provisoire
- **Annexe 2** - Liste des membres du Groupe de travail désignés à ce jour.



Ordre du jour provisoire

1. Ouverture de la réunion
2. Désignation du rapporteur
3. Adoption de l'ordre du jour et organisation des sessions
4. Examen de la réglementation de l'ICCAT ayant des implications sur le mandat du Groupe de travail
5. Mise à jour de l'état d'avancement du Système intégré de gestion en ligne (IOMS)
 - 5.1 Examen de la situation actuelle et des progrès réalisés en 2024
 - 5.1.1 Module de gestionnaire des navires
 - 5.1.2 Module de gestionnaire des formulaires
 - 5.2 Améliorations potentielles
 - 5.3 Examen des besoins en données de l'ICCAT pour 2024 en vue de l'intégration de l'IOMS
6. Mise à jour de l'état des projets complémentaires de l'IOMS
 - 6.1 Subventions de l'Union européenne liées à l'IOMS (2025-2026)
 - 6.2 Projet GEF-ABNJ II concernant l'IOMS (2024-2027)
7. Examen et évaluation de l'approche actuelle de la collecte des données des feuilles de contrôle des mesures s'appliquant aux requins et aux istiophoridés
8. Activités visant à améliorer une nouvelle architecture de système pour l'IOMS
9. Planification des sessions de formation des utilisateurs de l'IOMS (modules de gestionnaires des navires et des formulaires)
10. Examen des activités des groupes de travail ad hoc du WG-ORT
 - 10.1 Suppression des redondances
 - 10.2 Glossaire des termes et définitions de l'IOMS
11. Mise à jour et approbation du plan de travail de l'IOMS
12. Travail intersessions nécessaire en 2025 (Groupe de travail et Secrétariat)
13. Autres questions
14. Adoption du rapport et clôture



Liste des membres du Groupe de travail désignés

<i>CPC</i>	<i>Nom complet</i>	<i>Email</i>
Algérie	Bouaouina, Chahrazed	chahrapeche1@gmail.com
Algérie	Ouchelli, Amar	amarouchelli.dz@gmail.com; amar.ouchelli@mpeche.gov.dz
Algérie	Tamourt, Amira	miratamourt@gmail.com
Angola	Chilamba, Victor Capapelo Julio	victorpescas15@gmail.com
Angola	Códia, Vieira Ferreira Nzambi	vieiracodia@gmail.com; vivasnkodia@gmail.com
Belize	Coc, Charles	charles.coc@bhsfu.gov.bz
Belize	Pinkard, Delice	delice.pinkard@bhsfu.gov.bz; sr.fishofficer@bhsfu.gov.bz
Brazil	Bispo Oliveira, André Luiz	andre.oliveira@mpa.gov.br; orop@mpa.gov.br
Brazil	Leite Mourato, Bruno	bruno.mourato@unifesp.br; bruno.pesca@gmail.com; mourato.br@gmail.com
Brazil	Pontes Matos, Vitor Luis	vitor.matos@mpa.gov.br
Brazil	Souza Lira, Alex	alex.lira@mpa.gov.br
Canada	Harris, William	William.Harris@dfo-mpo.gc.ca
Canada	Kerwin, Jessica	jessica.kerwin@dfo-mpo.gc.ca
Canada	Minch, Taryn	taryn.minch@dfo-mpo.gc.ca
China P.R.	Fang, Lianyong	fanglianyong@cofa.net.cn
China P.R.	Li, Tinglin	litinglin@cofa.net.cn; 962146246@QQ.COM
China P.R.	Liu, Ce	liuce@cofa.net.cn; liuce1029@163.com
China P.R.	Sun, Haiwen	bofdwf@126.com
Costa Rica	Álvarez Sánchez, Liliana	lalvarez@incopesca.go.cr
Costa Rica	Pacheco Chaves, Bernald	bpacheco@incopesca.go.cr; bernal.pacheco@gmail.com
Côte D'Ivoire	Djou, Kouadio Julien	djoujulien225@gmail.com; ko.djou@ressourcesanimales.gouv.ci
Curaçao	Meulens, Norbert	norbert.meulens@gobiernu.cw
Curaçao	Suarez, Carl Michael	michael.suarez@gobiernu.cw
Égypte	Abdelaziz, Mai Atia Mostafa	janahesham08@gmail.com
Égypte	Abdou Mahmoud Tawfeek Hammam, Doaa	gafrd_EG@hotmail.com
Égypte	Badr, Abdelrazek Mohamed	abdelrazek.mohamed004@gmail.com
Égypte	Badr, Fatma Elzahraa	fatima.elzahraa.medo@gmail.com
Égypte	Elsawy, Walid Mohamed	walid.soton@gmail.com
Égypte	Magdy, Walaa	walaamagdy.qw@gmail.com; walaaswisspak@yahoo.com
Égypte	Shawky, Doaa Hafez	doahafezshawky@gmail.com; doahafezshawky@yahoo.com; gafrd_eg@hotmail.com
El Salvador	Galdámez de Arévalo, Ana Marlene	ana.galdamez@mag.gob.sv
El Salvador	Vásquez Jovel, Antonio Carlos	antonio.vasquez@mag.gob.sv

COMISION INTERNACIONAL PARA LA
CONSERVACION DEL ATUN ATLANTICO

Union européenne	Berzins, Maris	Maris.BERZINS@ec.europa.eu
Union européenne	Bintoudi, Eleni	eleni.bintoudi@ec.europa.eu
Union européenne	Castro Ribeiro, Cristina	cristina-ribeiro@ec.europa.eu
Union européenne	Khalil, Samira	samira.khalil@ec.europa.eu
Union européenne	Lino, Pedro Gil	plino@ipma.pt
Union européenne	Pavlou, Georgia	georgia.pavlou@ec.europa.eu
Union européenne	Reussner, Eckehard	Eckehard.REUSSNER@ec.europa.eu
Union européenne	Schulz, Oliver	oliver.schulz@ec.europa.eu
Gabon	Boupana Bola, Bernice Carol	carolboupana@gmail.com
Gabon	Mayombo Mouandza, Fernand Fritch	mouandze@gmail.com
Ghana	Dovlo, Emmanuel Kwame	emmanuel.dovlo@fishcom.gov.gh
Guatemala	Aguilar Acabal, Wesley Alexander	alexaguilardipesca@gmail.com
Guatemala	Rodas Sánchez, María Rachel	ashadud@yahoo.es; ashadud@gmail.com; mariarodasdpcadipesca@gmail.com
Guatemala	Xajil Sabán, Marvin Geraldo	marvingeraldo12221@gmail.com
Guinée Rép.	Barry, Alhassane	alassb13@gmail.com
Guinée Rép.	Kolié, Lansana	klansana74@gmail.com
Guinée Rép.	Soumah, Mohamed	soumahmohamed2009@gmail.com
Honduras	Cardona Valle, Fidelia Nathaly	nathaly.cardona@sag.gob.hn; investigacion.dgpa@gmail.com
Honduras	Martínez Valladares, Carlos Eduardo	carlosmartinez41331@gmail.com
Japon	Hinata, Jumpei	jumpei_hinata320@maff.go.jp
Maroc	Abid, Noureddine	nabid@inrh.ma
Maroc	Haoujar, Bouchra	haoujar@mpm.gov.ma
Maroc	Sabbane, Kamal	sabbane@mpm.gov.ma
Mauritanie	Ould Beibou, Ely Ould Sidi	beibou_es@yahoo.fr
Mexique	Reyes Robles, Isabel Cristina	isabel.reyes@conapesca.gob.mx
Mexique	Soler Benítez, Bertha Alicia	bertha.soler@conapesca.gob.mx; berthaa.soler@gmail.com
Namibie	Beste, Desmond R.	desmond.beste@mfmr.gov.na
Namibie	Jagger, Charmaine	Charmaine.Jagger@mfmr.gov.na; chajagger2014@gmail.com
Namibie	Nambahu, Taimi	Taimi.Nambahu@mfmr.gov.na
Nigeria	Usman, Garba	garbashafa@gmail.com
Panama	García, Génesis	ggarcia@arap.gob.pa
Panama	Pino, Yesuri	yesuri.pino@arap.gob.pa
Panama	Vergara, Yarkelia	yvergara@arap.gob.pa; hsf@arap.gob.pa
São Tomé e Príncipe	Alves Francisco Nunes, Gelson	galves2009@live.com
Sénégal	Diouf, Ibrahima	ivesdiouf@gmail.com
Sénégal	Gueye, Assane	assaneg@hotmail.fr



Sénégal	Sèye, Mamadou	mdseye@gmail.com; mdseye1@gmail.com; mdouseye@yahoo.fr
Sénégal	Sow, Fambaye Ngom	ngomfambaye2015@gmail.com; famngom@yahoo.com
Afrique du Sud	Kerwath, Sven	skerwath@dffe.gov.za; Svenkerwath@gmail.com
Afrique du Sud	Mamaila, Buyekezwa	BMamaila@dffe.gov.za
Afrique du Sud	Mketsu, Qayiso Kenneth	QMketsu@dffe.gov.za; qaiso.mketsu@gmail.com
Saint-Vincent-et-les Grenadines	Connell, Shamal	volcanicsoils@hotmail.com; fishdiv@gov.vc
Saint-Vincent-et-les Grenadines	Isaacs, Kris	kris.isaacs@yahoo.com; fishdiv@gov.vc
Saint-Vincent-et-les Grenadines	Martin, Chimell	chimellmartin.cm@gmail.com; fishdiv@gov.vc
Tunisie	Hayouni ep Habbassi, Dhekra	hayouni.dhekra@gmail.com
Royaume-Uni	Deary, Andrew	andrew.deary@marinemangement.org.uk
Royaume-Uni	Etridge, Callum	Callum.Etridge@marinemangement.org.uk
Royaume-Uni	Farncombe, Graham	graham.farncombe@marinemangement.org.uk
Royaume-Uni	Kennedy, William	William.Kennedy@marinemangement.org.uk
Royaume-Uni	Murphy, Paul	paul.murphy@marinemangement.org.uk
Royaume-Uni	O'Shaughnessy, Andrea	andrea.o'shaughnessy@marinemangement.org.uk
États-Unis	Brown, Craig A.	craig.brown@noaa.gov
États-Unis	Campbell, Derek	derek.campbell@noaa.gov
États-Unis	Keller, Bryan	bryan.keller@noaa.gov
États-Unis	King, Melanie Diamond	melanie.king@noaa.gov
États-Unis	Lederhouse, Terra	terra.lederhouse@noaa.gov
États-Unis	O'Malley, Rachel	rachel.o'malley@noaa.gov
Uruguay	Domingo, Andrés	dimanchester@gmail.com
Uruguay	Forselledo, Rodrigo	rforselledo@gmail.com; rforselledo@mgap.gub.uy
Uruguay	Jiménez Cardozo, Sebastián	jimenezpsebastian@gmail.com; sjimenez@mgap.gub.uy
Venezuela	Galicia Tremont, Jeiris Nathaly	ing.jeiriscalicia@gmail.com; dgpi.minpesca@gmail.com; jgalicia.minpesca@gmail.com
Venezuela	Giandolfi Fantini, Giovanna	dpa.maritima@gmail.com
Venezuela	Novas, María Inés	oai.minpesca@gmail.com; asesoriasminv@gmail.com
Venezuela	Padrón Vega, Johan Alejandro	dgpi.minpesca@gmail.com; hawkergenius@gmail.com
Venezuela	Quintero Tinoco, Elena	elenaquintero.t@gmail.com; dgpi.minpesca@gmail.com
Venezuela	Rodríguez Rosales, Arvin Alejandro	arvinalejandr@gmail.com; oai.minpesca@gmail.com
Venezuela	Vásquez, Ruth	conocimientocenipa@gmail.com
Bolivie	Cortez Franco, Limbert Ismael	limbert.cortez@protonmail.ch; limbert.cortez@mindef.gob.bo; licor779704@gmail.com